



Asamblea General Consejo de Seguridad

Distr. general
11 de octubre de 2016
Español
Original: inglés

Asamblea General
Septuagésimo primer período de sesiones
Tema 68 c) del programa
Promoción y protección de los derechos humanos:
situaciones de los derechos humanos e informes de
relatores y representantes especiales

Consejo de Seguridad
Septuagésimo primer año

Carta de fecha 3 de octubre de 2016 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Ucrania ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de adjuntar a la presente las observaciones del Ministerio de Relaciones Exteriores de Ucrania sobre la detención del periodista ucraniano Roman Sushchenko (véase el anexo).

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta y su anexo como documento de la Asamblea General, en relación con el tema 68 c) del programa, y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Volodymyr **Yelchenko**
Embajador
Representante Permanente



Anexo de la carta de fecha 3 de octubre de 2016 dirigida al Secretario General por el Representante Permanente de Ucrania ante las Naciones Unidas

Observaciones del Ministerio de Relaciones Exteriores de Ucrania sobre la detención del periodista ucraniano Roman Sushchenko

El Ministerio de Relaciones Exteriores de Ucrania protesta enérgicamente por la detención arbitraria en Moscú del ciudadano ucraniano y corresponsal de la agencia nacional de información “Ukrinform” en Francia, Romano Sushchenko, realizada el 30 de septiembre de 2016 por el Servicio de Seguridad Federal.

Estamos profundamente indignados ante el hecho de que el periodista ucraniano, que había llegado a la Federación de Rusia para visitar a sus familiares, fuera detenido por las autoridades rusas bajo falsas acusaciones de espionaje.

Consideramos que este es un paso más en la política intencionada de la Federación de Rusia de utilizar como rehenes políticos a los ucranianos que se encuentran en manos de las autoridades rusas, en su agresión híbrida contra nuestro país. El hecho de que, en su labor profesional y sus valores cotidianos, Roman Sushchenko es un hombre que defiende la objetividad y la libertad de expresión no hace más que demostrar que Moscú está librando oficialmente una guerra no solo contra Ucrania, sino contra todo el mundo democrático, donde los derechos humanos y la libertad son valores fundamentales.

Exigimos que la Federación de Rusia proteja los derechos de los ucranianos y permita inmediatamente a los funcionarios consulares acceder al detenido, de acuerdo con las obligaciones que Rusia ha asumido en virtud del derecho internacional, así como su regreso inmediato a su patria, sin daños ni restricciones.

El Ministerio de Relaciones Exteriores de Ucrania hace también un llamamiento a la comunidad internacional, en particular a las Naciones Unidas, la Organización para la Seguridad y la Cooperación en Europa, el Consejo de Europa y todas las organizaciones de derechos humanos de buena reputación, a que no hagan caso omiso del flagrante carácter arbitrario de las acciones de la Federación de Rusia e intensifiquen sus esfuerzos conjuntos para poner fin cuanto antes a las violaciones de los derechos humanos por parte de Moscú y a la presión que ejerce sobre los periodistas independientes.